



Dim ond os oedd gennych euogfarn droseddol y gallwch wneud cais am iawndal.

Gallwch wneud cais am iawndal os cafodd eich euogfarn ei gwrthdroi (neu ei dilëu) gan y llysoedd ac y mae unrhyw un o'r rhain yn berthnasol:

- Roedd eich apêl yn llwyddiannus a chafodd ei chyflwyno 28 diwrnod neu fwy ar ôl eich euogfarn yn Llys y Goron, neu 21 diwrnod neu fwy ar ôl i chi gael eich dedfrydu mewn llys ynadon
- Cafodd eich euogfarn ei gwrthdroi ar ôl iddi gael ei chyfeirio at y Llys Apêl gan y Comisiwn Adolygu Achosion Troseddol (CCRC)
- Rydych wedi cael maddeuant

Dim ond yng Nghymru a Lloegr y dylid defnyddio'r ffurflen hon. Mae yna gynllun arall ar gyfer yr Alban a Gogledd Iwerddon.

Cyn i chi ddechrau

Sicrhewch fod gennych:

- gyfeirnod yr achos a dyddiad gorffen eich treial gwreiddiol
- y dyddiad pryd gwnaethoch gais am ganiatâd i apelio
- cyfeirnod yr achos a dyddiad unrhyw ail-dreial
- unrhyw ddogfennau yr hoffech eu cynnwys i gefnogi eich hawliad

Noder: Nid oes gennych hawl awtomatig i iawndal, ond ystyrir pob cais o dan ddarpariaethau adran 133 Deddf Cyfiawnder Troseddol 1988.

Mae yna gyfarwyddyd cyffredinol sy'n cynnwys gwybodaeth am y ddeddfwriaeth hon a sut yr ymdrinnir â cheisiadau yn <https://hmctsformfinder.s3.amazonaws.com/forms/guidance/index.htm>

1. A ganfuwyd eich bod yn euog o gyflawni trosedd?

Do

Naddo. **Ni allwch ddefnyddio'r ffurflen hon.**

2. A chafodd y dyfarniad euog ei wrthdroi pan wnaethoch apelio neu mewn ail-dreial?

Do

Naddo. Rhaid bod eich euogfarn wedi cael ei gwyrddroi pan wnaethoch apelio neu mewn ail-dreial i gael iawndal. Ni allwch ddefnyddio'r ffurflen hon.

3. Ydych chi'n gwneud cais am iawndal mwy na 2 flynedd ar ôl i'ch euogfarn gael ei gwyrddroi?

Ydw. Y rheswm pam na allwn i hawlio iawndal o fewn 2 flynedd yw oherwydd

Nac ydw. Ni allwch ddefnyddio'r ffurflen hon.

4. Ydych chi'n gwneud cais ar ran chi eich hun neu ar ran rhywun arall?

Fy hun

Ar ran rhywun arall

Eich manylion (yr unigolyn a gafwyd yn euog)

5. Enw

Teitl (Mr, Mrs, Miss, ayb.)

Enw(au)cyntaf

Enw olaf

6. Dyddiad geni

Diwrnod

Mis

Blwyddyn

7. Cyfeiriad

Adeilad a stryd

Ail linell y cyfeiriad

Tref neu ddinas

Sir (dewisol)

Cod post

Rhif ffôn cartref

Cyfeiriad E-bost (os oes gennych un)

Nodyn 7: Dyma'r cyfeiriad yr hoffech i ni ei ddefnyddio pan fyddwn yn ysgrifennu atoch.

Os yw cwmni cyfreithiol yn eich cynrychioli, byddwn yn ysgrifennu atyn nhw ac ni fyddwn yn defnyddio'r cyfeiriad hwn ar gyfer gohebu â chi.

Manylion cynrychiolydd cyfreithiol neu eich manylion chi os ydych yn gwneud cais ar ran rhywun arall

8. A oes gennych gynrychiolydd cyfreithiol yn gweithredu ar eich rhan?

Oes

Nac oes. Ewch i gwestiwn 11

9. Manylion y cynrychiolydd

Teitl (Mr, Mrs, Miss, ayb.)

Enw(au) cyntaf

Enw olaf

10. Enw'r cwmni a'r cyfeiriad

Enw'r cwmni

Adeilad a stryd

Ail linell y cyfeiriad

Tref neu ddinas

Sir (optional)

Cod Post

Rhif ffôn

Cyfeiriad E-bost

Manylion yr euogfarn(au) wreiddiol

11. Beth oedd dyddiad yr euogfarn?

Diwrnod

Mis

Blwyddyn

Nodyn 11: Rydym yn defnyddio'r wybodaeth hon i gadarnhau eich bod yn gymwys ar gyfer y gwasanaeth hwn

12. Pa drosedd(au) y canfuwyd chi'n euog ohonynt?

Nodyn 12: Rydym angen gwybod am y troseddau hynny lle cafodd y dyfarniad euog ei wrthdroi neu ei ddileu yn unig

13. Enw'r llys lle cynhaliwyd y treial gwreiddiol

14. Beth oedd dyddiad y ddedfryd?

Diwrnod

Mis

Blwyddyn

15. Beth oedd y ddedfryd?

16. Ydych chi'n gwybod beth oedd cyfeirnod y treial gwreiddiol?

Ydw, cyfeirnod y treial gwreiddiol oedd

Nac ydw

Yngl n â'ch apêl

17. Pryd gwnaethoch chi gais am ganiatâd i apelio?

Di-
wrnod

Mis

Blwyddyn

18. Beth oedd enw'r llys a wnaeth wrando eich apêl?

19. A wnaeth y Comisiwn Adolygu Achosion Troseddol (CCEC) gyfeirio eich achos i'r llys?

Do

Naddo

20. Wyddoch chi beth yw cyfeirnod achos eich apêl?

21. Pryd ddaeth gwrandawriad eich apêl i ben?

Dwrnod

Mis

Blwyddyn

22. A gafodd eich achos ei wrando eto mewn ail-dreial?

Do

Beth oedd enw'r llys lle gwrandawyd yr ail-dreial?

Pryd ddaeth yr ail-dreial i ben?

Diwrnod

Mis

Blwyddyn

Naddo

23. Ydych chi wedi gwneud hawliadau eraill am iawndal yn ymwneud â'ch euogfarn?

Do.

Pa hawliadau eraill ydych chi wedi eu gwneud a beth yw eu statws?

Naddo. Ewch i gwestiwn

24. A oes unrhyw wybodaeth arall a allai gefnogi eich cais?

Ar ôl i chi lenwi eich ffurflen

Bydd angen i chi anfon eich ffurflen gyda'r dogfennau a restrir isod i'r Gwasanaeth Ceisiadau Camwedd Cyfiawnder (MoJAS):

- Y ffurflen a ddefnyddiwyd gennych i apelio yn erbyn eich euogfarn (Ffurflen NG)
- Fersiwn derfynol eich seiliau dros apelio (weithiau gelwir hyn yn seiliau dros apelio gorffenedig)
- Dyfarniad y Llys Apêl
- Datganiad o'r Rhesymau gan CCRC

Mae'n bosibl y gall MoJAS gael y dogfennau hyn gan y Swyddfa Apeliadau Troseddol neu'r Llys y Goron perthnasol os nad yw'r rhain gennych.

Anfonwch eich dogfennau drwy e-bost neu'r post i

E-bost

mojas@justice.gov.uk

Post

Miscarriages of Justice Applications Service
Criminal Justice Group
Ministry of Justice
10th Floor, Post Point 10.18
102 Petty France
Llundain
SW1H 9AJ

Cwestiynau am gydraddoldeb ac amrywiaeth

Cwestiynau dewisol yw'r rhain amdanoch chi ac ni fyddant yn effeithio ar eich hawliad.

1. Beth yw eich mamiaith?

Cymraeg neu Saesneg, ewch i gwestiwn 3

Arall, rhowch fanylion (yn cynnwys iaith Arwyddion Prydain)

Mae'n well gen i beidio â dweud, ewch i gwestiwn 3

2. Os ydych wedi ateb 'Arall' i gwestiwn 1, pa mor dda yw eich Saesneg?

Da iawn

Da

Ddim yn dda

Dim o gwbl

Mae'n well gen i beidio â dweud

3. Beth yw eich crefydd?

Dim crefydd

Cristnogaeth (pob enwad)

Bwdhaeth

Hind aeth

Iddewiaeth

Mwslimaidd

Siciaeth

Unrhyw grefydd arall, rhowch ddisgrifiad os gwelwch yn dda

Mae'n well gen i beidio â dweud

4. Beth yw eich dyddiad geni?

Diwrnod

Mis

Blwyddyn

Mae'n well gen i beidio â dweud

5. Beth yw eich grŵp ethnig?

Mae'n well gen i beidio â dweud

Gwyn

Cymraeg, Saesneg, Albanaidd, Gwyddelig Gogledd Iwerddon neu Brydeinig

Gwyddelig

Sipsi neu Deithiwr Gwyddelig

Unrhyw gefndir gwyn arall, rhowch ddisgrifiad os gwelwch yn dda

Cefndir cymysg/grwpiau aml-ethnig

Gwyn a Du Caribïaidd

Gwyn a Du Affricanaidd

Gwyn ac Asiaidd

Unrhyw gefndir Cymysg/Aml-ethnig arall, rhowch ddisgrifiad os gwelwch yn dda

Asiaidd/Asiaidd Prydeinig

Indiaidd

Pacistanaidd

Bangladeshaidd

Tsieinëaidd

Unrhyw gefndir Asiaidd arall, rhowch ddisgrifiad os gwelwch yn dda

Du/Affricanaidd/Caribïaidd/Du Prydeinig

Affricanaidd

Caribïaidd

Unrhyw gefndir Du/Affricanaidd/Caribïaidd, rhowch ddisgrifiad os gwelwch yn dda

Grŵp ethnig arall

- Arabaidd
- Unrhyw grŵp ethnig arall, rhowch ddisgrifiad os gwelwch yn dda

6. A oes gennych unrhyw gyflwr neu salwch corfforol neu iechyd meddwl sydd wedi para neu sy'n debygol o bara 12 mis neu fwy?

- Oes, ewch i gwestiwn 7
- Nac oes, ewch i gwestiwn 9
- Mae'n well gen i beidio â dweud, ewch i gwestiwn 9

7. Os bu i chi ateb Oes, a yw un o'ch cyflyrau neu salwch yn lleihau eich gallu i gyflawni gweithgareddau bob dydd?

- Ydy, ychydig, ewch i gwestiwn 8
- Ydy, llawer iawn, ewch i gwestiwn 8
- Dim o gwbl, ewch i gwestiwn 9
- Mae'n well gen i beidio â dweud, ewch i gwestiwn 9

8. A yw eich cyflwr/cyflyrau neu salwch yn effeithio arnoch chi yn unrhyw un o'r ffyrdd canlynol?

Ticiwch bob un sy'n berthnasol

- Golwg** – er enghraifft, yn ddall neu'n rhannol ddall
- Clyw** – er enghraifft, yn fyddar neu'n rhannol fyddar
- Symudedd** – er enghraifft, cerdded pellter byr neu gerdded i fyny'r grisiau
- Gallu corfforol** – er enghraifft, codi a chario offer, defnyddio bysellfwrdd
- Dysgu, deall neu ganolbwyntio**
- Cof**
- Iechyd meddwl**
- Stamina, anadlu neu flinder**
- Gallu cymdeithasol neu ymddygiadol** – er enghraifft, yn gysylltiedig ag awtistiaeth, anhwylder diffyg canolbwyntio neu syndrom Asperger

Arall, rhowch fanylion os gwelwch yn dda

Dim un o'r uchod

9. A ydych chi'n feichiog ar hyn o bryd neu wedi rhoi genedigaeth yn y flwyddyn ddiwethaf??

Ydw

Nac ydw

Mae'n well gen i beidio â dweud

10. Pa un o'r dewisiadau sy'n dilyn sy'n disgrifio chi orau?

Heterorywiol neu Syth

Hoyw neu Lesbiaidd

Deurywiol

Arall, rhowch ddisgrifiad os gwelwch yn dda

Mae'n well gen i beidio â dweud

11. Beth yw eich rhyw?

Gwryw

Benyw

Mae'n well gen i beidio â dweud

12. A yw eich rhywedd yr un fath a phan gafodd eich genedigaeth ei chofrestru?

Ydy

Nac ydy, fy rhywedd yw

Mae'n well gen i beidio â dweud

13. Ydych chi'n briod neu mewn partneriaeth sifil a gofrestrwyd yn gyfreithiol?

- Ydw
- Nac ydw
- Mae'n well gen i beidio â dweud

Diolch am ateb y cwestiynau hyn

Dychwelwch yr holiadur hwn gyda'ch cais a gwblhawyd

Hysbysiad preifatrwydd

Wrth gyflwyno eich atebion, rydych yn cytuno y gallwn gasglu eich gwybodaeth. Byddwn yn ei defnyddio i'n helpu i fodloni ein hymrwymiad i gydraddoldeb o dan Ddeddf Cydraddoldeb 2010. Gallwch dynnu eich cydsyniad yn ôl neu newid eich atebion ar unrhyw adeg, gweler yr wybodaeth isod yn ein hysbysiad preifatrwydd.

I gael manylion am y safonau y byddwn yn eu dilyn wrth brosesu eich data, ewch i <https://www.gov.uk/government/organisations/ministry-of-justice/about/personal-information-charter.cy>